

Supervisor Kathy L. Smith
 Sully District Governmental Center
 4900 Stonecroft Boulevard
 Chantilly, Virginia 20151

PSRT STD
 U.S. POSTAGE
 PAID
 PERMIT 722
 MERRIFIELD VA

SULLY DISTRICT CITIZEN'S GUIDE



Agosto 2023

Supervisor Kathy L. Smith

Calendario de la Comunidad

- Agosto 1**
Salida Nocturn Nacional
 Evento anual de prevención de Drogas y delincuencia en la vecindario
- 21 de Agosto**
Primer día de clases para FCPS
- 23 de Septiembre**
Centro Comunitario Sully Día de la Comunidad
- 7 de Octubre**
ParktoberFest
 Disfruta de actuaciones, conoce a vendedores locales y participa en actividades divertidas en Parque E.C. Lawrence
- 14 de Octubre**
Día de Centreville
 Participe en el desfile y en diversas actividades para todas las edades en este festival al aire libre en el Parque Historico Centreville.



Escanear el código QR para español
 한국어 번역은 QR 코드를 스캔 해주세요



Fairfax County, Va Publication | August 2023
 To request this information in an alternate format, call (703) 814-7100, TTY 711.



**SULLY DISTRICT
 CITIZEN'S GUIDE**
 Aug. 2023 | Supervisor Kathy Smith

ESTIMADO VECINO DE SULLY,

Espero que este mensaje lo encuentre bien y gracias por tomarse el tiempo para revisar esta edición de agosto de 2023 de la Guía del Ciudadano del distrito de Sully. Esta publicación está diseñada para informarle sobre los programas actuales y futuros del condado que más me emocionan. Si usted es un residente desde hace mucho tiempo o un nuevo miembro del Distrito de Sully, espero que esta información le presenta recursos relevantes y útiles. Es un honor representarlo en la Junta de Supervisores del Condado de Fairfax, y por favor comuníquese con mi oficina si alguna vez tenga alguna pregunta o inquietud. Si desea recibir actualizaciones más periódicas, le pido que suscribiera a mi boletín electrónico en www.fairfaxcounty.gov/sully/sull-enewsletter-0 o a través del siguiente código QR



Kathy
 Kathy L. Smith
 Sully District Supervisor

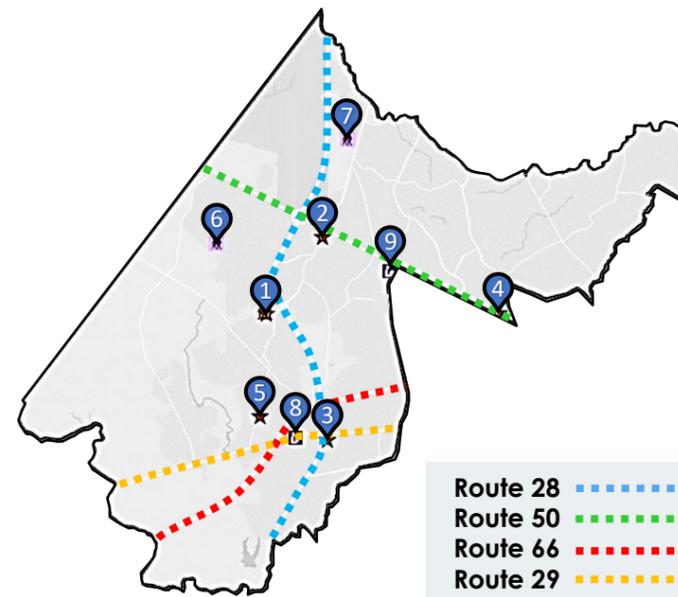
Dentro:

THRIVE es un nuevo programa para ayudar a las pequeñas empresas

Películas al aire libre durante agosto en Centreville en Trinity Center.

Conozca los programas y servicios ofrecidos en el Centro Comunitario Sully

Sully District Public Facilities Map



1. **Centro de Gobierno de Distrito Sully y Oficina Policía** (4900 Stonecroft Blvd.)
2. **Estacion de Bomberos 15 Chantilly** (14005 Vernon St.)
3. **Estacion de Bomberos 17 Centreville** (5856 Old Centreville Rd.)
4. **Estacion de Bomberos 21 Fair Oaks y Oficina Policia** (12300 Route 50)
5. **Estacion de Bomberos 38 Centreville Oeste** (6001 ODay Drive)
6. **Cub Run Centro de Recreación** (4630 Stonecroft Blvd.)
7. **Centro comunitario de Sully** (13800 Wall Rd.)
8. **Biblioteca de Centreville** (14200 Saint Germain Dr.)
9. **Biblioteca de Chantilly** (4000 Stringfellow Rd.)

Encuétranos:

@SullySupervisor
 @SullyDistrict

Office Address: 4900 Stonecroft Blvd
 Chantilly, Virginia 20151
Email: sully@fairfaxcounty.gov
Phone: (703) 814-7100
Website: fairfaxcounty.gov/sully



La Junta de Supervisores del Condado de Fairfax ha asignado \$7 millones en fondos de la Ley del Plan de Rescate Estadounidense (American Rescue Plan Act, ARPA) para establecer el programa THRIVE. Las entidades de pequeñas empresas elegibles podrán postularse el próximo otoño para recibir servicios de consultoría específicos valorados en hasta \$10,000 por solicitante. El programa buscará ayudar a aproximadamente 600 beneficiarios de subvenciones a alcanzar sus objetivos comerciales y continuar con su recuperación pospandémica.

REQUISITOS DE ELEGIBILIDAD DEL PROGRAMA:

- Negocio ubicado en el condado de Fairfax
- Tener 49 o menos empleados
- Ser capaz de demostrar COVID-19 negativo Impacto económico
- Establecido antes del 31 de Diciembre de 2021
- Pueden postularse empresas de todo tipo (incluidas las empresas basadas en el hogar/los propietarios únicos)
- Conozca el programa visitando <https://www.fairfaxcounty.gov/economicinitiatives/fairfax-thrive>

PROXIMA PASOS:

- La ventana de solicitud comenzara a mediados del otono de 2023
- Envie un correo electronico a economicinitiatives@fairfaxcounty.gov y solicite ser agregado a listade correo para recibir actualizaciones sobre el programa.



Centro Comunitario Sully

Terminado en Septiembre de 2022, el Centro Comunitario de Sully alberga el Centro para Personas Mayores de Sully, una suite de atención médica y varias actividades para todos los miembros de la comunidad. Comuníquese con la instalación o visite su sitio web para obtener detalles de programación y horarios.

- 📍 13800 Wall Road, Herndon, VA 20171
- ☎ 703-322-4475, TTY 711
- 🌐 <https://www.fairfaxcounty.gov/neighborhood-community-services/sully-community-center>

Starlight Cinema

Starlight Cinema es un evento gratuito de cine al aire libre que se lleva a cabo todos los veranos en Centreville. Se ofrecerán varios espectáculos para niños antes de cada película y se espera que los vendedores de comida estén en el sitio.

- **5860 Trinity Pkwy, Centreville, VA 20120**
- Las Puertas se abren a las 6 p.m.
- Los espectáculos infantiles previos a la película comienzan a las 7 p.m.
- Las películas comienzan al anochecer.



5 de Agosto | MINIONS: THE RISE OF GRU | 90 minutos | PG

Pre-movie show: El Gran Calabacín (comedia, magia)

12 de Agosto | LIGHTYEAR | 100 minutos | PG

Pre-movie show: Rocknóceros (canciones infantiles)

19 de Agosto | THE BAD GUYS | 100 minutos | PG

Pre-movie show: Geoff Marsh (malabares y títeres)

26 de Agosto | DC LEAGUE OF SUPER-PETS | 100 minutos | PG

Pre-movie show: Marsha and the Positrons (canciones infantiles)



MAPA DEL CENTRO COMUNITARIO

2 Canchas de Gimnasio

- 🏀 Baloncesto
- 🏓 Pickleball
- 🏐 Voleibol
- 🏸 Badminton

Atención Médica

- 🏥 Healthworks para el norte de Virginia
- 👩‍👧‍👦 WIC (mujeres, bebés y niños) programa

Centro para personas mayores Sully

- 💻 Clases de tecnología
- 🎨 Clases de arte
- 🏊 Clases de gimnasia
- 🎲 Juegos de mesa, billar, bingo y más
- 🧶 Grupo de tejido y crochet

Sala de Yoga

- 🧘 Yoga / Pilates
- 🌀 Tai Chi
- 🕺 Baile en línea

Espacio Sensorial

- 👁️ Recreación terapéutica

Sala de Ejercicios

- 🏋️ Equipo de ejercicio

Habitación Adolescente

- 👧 Centro para adolescentes de Sully

Sala SACC

- 👶 Cuidado de niños en edad escolar (SACC) después de la escuela y cuidado de día completo

